РУССКИЙ
ENGLISH

LG Watch Urbane
LG-W150

QUICK START GUIDE

LG
Life's Good

MBM65182901 (1.0)

www.lg.com

Служба поддержки клиентов

Уважаемый потребитель! Если Вас интересует информация, связанная с приобретением продукции, характеристиками и эксплуатацией техники, а также сервисным обслуживанием, просим Вас обращаться в

Службу поддержки клиентов.

	Телефон	Режим работы	Интернет
Россия	8-800-200-7676	Круглосуточно	http://www.lg.com
Беларусь	8-820-0071-1111		
Украина	0-800-303-000	8:00 - 21:00 (Пн.-Пт.) 8:30 - 18:30 (Сб.,Вс.)	
Moldova	00-800-0081-0005 Doar de pe telefoane fixe	Permanent	
Казахстан	8-8000-805-805	9:00 - 20:00 (Пн.-Пт.) 9:00 - 18:00 (Сб., Вс.)	
	2255 (для мобильных телефонов)		
Кыргызстан	8-0000-710-005	Круглосуточно	
Узбекистан	8-800-120-2222	9:00 - 18:30 (Пн.-Пт.) 9:00 - 15:00 (Сб.)	

Все звонки бесплатные

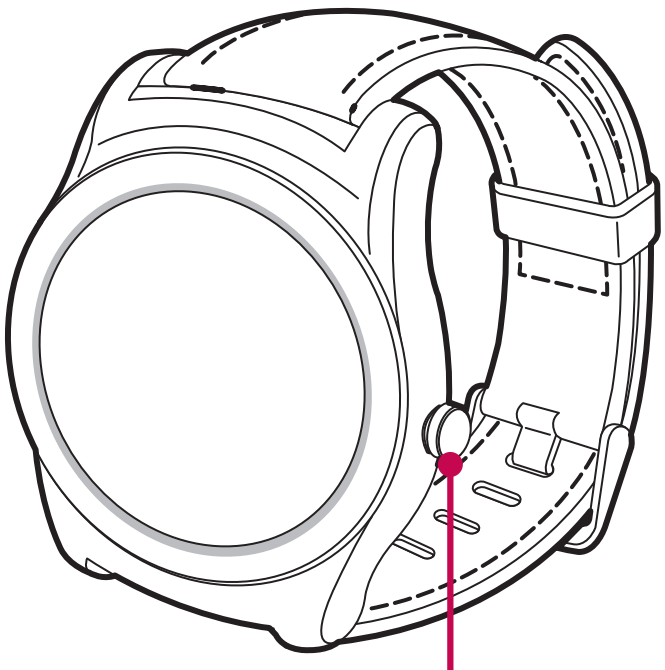
PRINTED WITH SOY INK™

CE0168

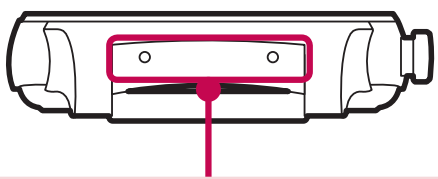
*Посетите сайт **www.lg.com** для просмотра руководства пользователя и подробной информации.*

- Некоторое содержимое и рисунки могут отличаться от тех, что вы видите в своем устройстве, в зависимости от региона, поставщика услуг, версии программного обеспечения или ОС, и могут быть изменены без предварительного уведомления.
- Всегда используйте только оригинальные аксессуары LG. Поставляемые компоненты разработаны специально для этого устройства и могут быть несовместимы с другими устройствами.
- Доступные аксессуары могут различаться в зависимости от вашего региона, страны или поставщика услуг.

Вид часов



Кнопка питания



Предупреждение. Не закрывайте отверстия в нижней части устройства и не нажимайте на них острыми предметами. Это может привести к некорректной работе устройства.

Зарядка часов

Перед первым использованием часов необходимо зарядить аккумулятор.

- Используйте зарядную подставку из комплекта поставки для зарядки аккумулятора часов.
- Подключите зарядную подставку к электросети и расположите часы на ней. Часы включатся автоматически.
- Для обеспечения максимального срока службы аккумулятора убедитесь, что аккумулятор полностью заряжен перед его использованием в первый раз.

Зарядка часов

⚠ Меры предосторожности, принимаемые в отношении коррозии контактов зарядного устройства

Воздействие пота и посторонних материалов во время использования продукта может привести к коррозии на контактах во время зарядки. Чтобы предотвратить это, протирайте устройство тканью перед зарядкой.

⚠ Меры предосторожности перед использованием кожаного ремешка

- Прошитый кожаный ремешок LG Watch Urbane имеет толщину, отвечающую стандартам высокого качества. Согните и разогните кожаный ремешок несколько раз перед использованием. Это обеспечит больший комфорт при ношении часов.
- В зависимости от особенностей кожи пользователя часы могут вызвать неожиданные аллергические реакции в местах соприкосновения с кожей.

Включение часов

Для включения часов нажмите **кнопку питания** (на правой стороне часов) и удерживайте ее в течение нескольких секунд.

Выключение часов

1. Нажмите **кнопку питания** и удерживайте ее до появления списка приложений.
2. Коснитесь **Настройки** > **Отключить питание.**
3. При появлении запроса с сообщением **Отключить питание: вы уверены?** коснитесь ✓.

Перед сопряжением

Выполните следующие действия на телефоне или планшете до сопряжения.

1. Убедитесь, что телефон или планшет имеет версию Android не ниже Android 4.3 и поддерживает Bluetooth®.
   - Чтобы проверить телефон или планшет на совместимость с Android Wear, перейдите на телефоне или планшете по ссылке **http://g.co/WearCheck**.
   - Если на телефоне или планшете более ранняя версия Android, чем 4.3, проконсультируйтесь у производителя по поводу возможного обновления ПО.
2. Убедитесь, что телефон или планшет находится рядом с часами.
3. Загрузите на свой телефон или планшет приложение **Android Wear** из магазина **Play Store** и установите его. Убедитесь, что приложение

Перед сопряжением

Android Wear установлено на телефоне или планшете и обновлено до последней версии.

4 Убедитесь, что телефон или планшет подключен к мобильным данным или Wi-Fi. Чтобы выполнить настройку часов в первый раз, потребуется подключение к каналу передачи данных.

5 Во время настройки часы должны быть подключены к источнику питания.

ПРИМЕЧАНИЯ.

- В зависимости от установленного на часах программного обеспечения часы могут автоматически загрузить и установить обновление.
- В зависимости от состояния сети процесс настройки может занять более 20 минут.

Как выполнить сопряжение часов

1. Включите часы и проведите пальцем по экрану влево, чтобы начать.
2. Выберите язык.
3. Подключите часы к источнику питания и проведите пальцем по экрану влево, чтобы продолжить.

Совет. Если заряд аккумулятора составляет менее 20%, часы могут не перейти к следующему шагу.

4. Проводите пальцем влево в соответствии с инструкцией на экране, пока не отобразится код часов.
5. Откройте приложение **Android Wear** на телефоне или планшете. Включите Bluetooth во время настройки, если он еще

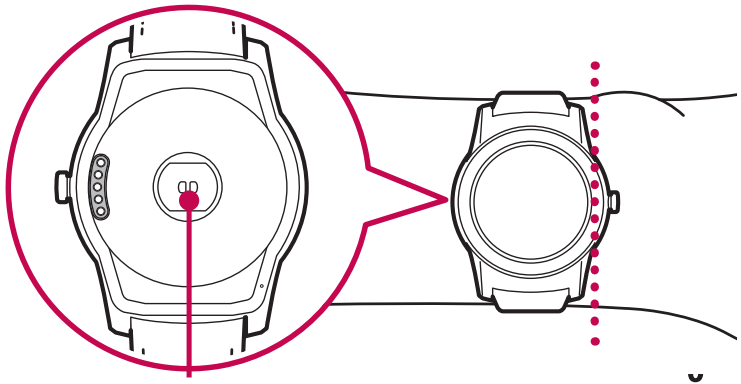
Как выполнить сопряжение часов

не включен.

6. На телефоне или планшете появится список устройств, которые находятся в радиусе действия. Коснитесь кода своих часов.
7. На телефоне или планшете и на часах вы увидите код для выполнения сопряжения. Убедитесь, что коды совпадают.
8. Коснитесь **Сопряжение** на телефоне или планшете для начала процесса сопряжения.
9. На часах появится сообщение с подтверждением по завершении сопряжения. Это может занять несколько минут, подождите некоторое время.
10. Следуйте инструкциям на экране для выполнения начальной настройки.

Датчик частоты сердечных сокращений

Прежде чем измерить ЧСС убедитесь, что часы правильно надеты на запястье.



Датчик частоты сердечных сокращений

ПРИМЕЧАНИЯ.

- Если часы не прилегают или свободно перемещаются на руке, измерения могут быть неточными.
- Ни в коем случае не смотрите прямо на луч датчика ЧСС, т.к. это может нанести вред вашему зрению.
- Если результаты измерения ЧСС являются неточными, выполните повторное измерение ЧСС, приложив часы к внутренней стороне запястья.

Подключение к другому мобильному устройству

Если вы хотите подключить часы к другому устройству, необходимо сбросить настройки часов.

Сброс настроек часов

Этот параметр восстанавливает заводские настройки часов и удаляет все данные.

1. Нажмите **кнопку питания** и удерживайте ее до появления списка приложений.
2. Коснитесь **Настройки** > **Сбросить настройки.** Появится запрос на подтверждение.
3. Коснитесь ✓.

- Часы единовременно подключаются только к одному мобильному устройству.
- Сброс настроек до заводских значений удаляет все данные из памяти часов. По завершении можно подключиться к другому мобильному устройству.

Информация по технике безопасности

Перед включением устройства ознакомьтесь с основной информацией по технике безопасности, приведенной в настоящем документе.

Общие требования к технике безопасности и обращению с устройством

Во время использования устройства не забывайте следующие базовые принципы работы с устройством.

Условия рабочей среды

- **Безопасная рабочая температура.** Используйте и храните устройство при температуре от 0°C до 40°C. Воздействие особо высоких или низких температур может привести к повреждению устройства, его некорректной работе и даже к взрыву.

- **Использование во время управления автомобилем.** Находясь за рулем, вы в первую очередь обязаны управлять автомобилем. Использование мобильного устройства или аксессуара для совершения звонка, или использование любого другого приложения во время управления автомобилем может стать отвлекающим фактором. Во время управления автомобилем рекомендуется следить за дорогой.
- **Рядом со взрывчатыми веществами.** Не используйте устройство там, где искры от него могут вызвать возгорание или взрыв.
- **В самолете.** Соблюдайте все правила и инструкции по использованию электронных устройств. Большинство авиакомпаний допускают использование электронных устройств на борту во время полета, исключая время взлета и посадки. Существует три основных типа устройств системы безопасности аэропортов: рентген-сканер (для просвечивания багажа на конвейерной линии), магнитные рамки (для прохода

пассажиров во время досмотра) и ручные магнитные сканеры (ручные устройства для проверки пассажиров и отдельных предметов). Устройство можно пропускать через рентген-сканеры в аэропортах. Не пропускайте его через магнитные рамки и не подвергайте воздействию ручных магнитных сканеров при прохождении досмотра в аэропортах.

- Всегда следуйте указаниям по использованию устройства в определенных местах. Выключайте устройство в местах, где его использование запрещено или может создать помехи или опасную ситуацию.
- Замена наручного браслета на металлический может привести к проблемам соединения Bluetooth/Wi-Fi.

Советы по технике безопасности

ВНИМАНИЕ. Зарядная подставка содержит сильные магниты, которые могут повлиять на работу кардиостимуляторов, кредитных

карт, часов и других предметов, чувствительных к действию магнита.

Чтобы не повредить устройство и снизить риск возникновения возгорания или поражения электрическим током, а также взрыва или прочих потенциальных рисков, соблюдайте следующие базовые меры предосторожности:

- Используйте только кабели, зарядные устройства и прочие аксессуары, одобренные компанией LG.
- Не роняйте, не ударяйте и не трясите устройство.
- Не повреждайте шнур питания: не сгибайте, не перекручивайте, не растягивайте и не нагревайте его, а также не помещайте на него тяжелые предметы.
- Данное устройство оснащено кабелем USB для подключения к настольному компьютеру или ноутбуку, а также к зарядному устройству. Перед подключением устройства к компьютеру убедитесь, что компьютер надлежащим образом заземлен.

Шнур питания настольного компьютера или ноутбука оснащен заземляющим проводником и заземляющей вилкой. Вилку следует подключить в соответствующую розетку, которая надлежащим образом установлена и заземлена согласно всем региональным предписаниям и правилам.

- Не открывайте, не разбирайте, не сдавливайте, не сгибайте, не деформируйте, не прокалывайте и не разрезайте устройство.
- Не вставляйте посторонние предметы в устройство.
- Не помещайте устройство в микроволновую печь.
- Не подвергайте устройство воздействию огня, взрывной волны или прочих опасных условий.
- Очищайте устройство с помощью мягкой, влажной ткани. Не применяйте агрессивные химические (например, спирт, бензол или растворители) или моющие средства для очистки устройства.
- Утилизируйте устройство и аккумулятор отдельно от бытовых

отходов и в соответствии с местными нормами.

- Как и многие электронные приборы, при нормальной эксплуатации данное устройство выделяет тепло. Продолжительный прямой контакт с кожей при отсутствии соответствующего проветривания может привести к появлению дискомфорта или незначительного ожога. Поэтому следует соблюдать осторожность при обращении с устройством во время или сразу после его использования.
- Если во время использования устройства возникают какие-либо проблемы с его работой, прекратите использование устройства и обратитесь в авторизованный сервисный центр LG Electronics.
- Не погружайте устройство и не подвергайте его воздействию воды и других жидкостей.

- Шагомер, Режим сна, режим Упражнений и датчик Частоты сердечных сокращений (ЧСС) не предназначены для лечения или диагностики состояния здоровья и должны использоваться только для занятий спортом и поддержания физической формы.
- Условия измерения и окружающая обстановка могут оказывать влияние на показания датчика ЧСС. Сядьте и расслабьтесь, прежде чем измерять ЧСС.
- Устройство является пылевлагозащищенным и соответствует стандарту IP67, который предполагает проверку продукта на глубине до 1 м под водой в течение 30 минут. Не является ударопрочным. Корпус должен быть герметично закрыт.
- На показания датчика ЧСС могут оказывать влияние следующие факторы: состояние кожи, условия измерения и окружающая обстановка.

- Ни в коем случае не смотрите прямо на свет датчика сердечных сокращений, т.к. это может нанести вред вашему зрению.
- Если устройство нагрелось, снимите его и подождите, пока оно не остынет. Длительный контакт кожи и горячего покрытия может привести к ожогу.
- Датчик ЧСС предназначен только для измерения частоты сердечных сокращений и не должен использоваться для других целей.

Безопасность при использовании аккумулятора

- Не разбирайте, не вскрывайте, не подвергайте ударам, не сгибайте, не деформируйте, не прокалывайте и не разрезайте аккумулятор.
- Не модифицируйте и не перерабатывайте аккумулятор, не пытайтесь вставить в него посторонние предметы, не подвергайте

его воздействию воды или других жидкостей (и не погружайте его в них), а также воздействию огня, взрывов или иных опасных факторов.

- Защищайте аккумулятор от контакта с острыми предметами, а также держите его вдали от домашних животных. Это может привести к возгоранию.
- Используйте только предназначенные для этого устройства аккумуляторы
- Используйте аккумуляторы, которые удовлетворяют требованиям сертификации CTIA по соответствию системы аккумуляторов стандарту IEEE 1725. Использование ненадлежащего аккумулятора или зарядного устройства может привести к возгоранию, взрыву, протечке или другим опасным последствиям.
- Не допускайте контакта клемм аккумулятора с металлическими проводниками, поскольку это может вызвать короткое замыкание.

- Производите замену аккумулятора только на модели, удовлетворяющие требованиям стандарта IEEE 1725. Использование ненадлежащего аккумулятора может привести к возгоранию, взрыву, протечке или другим опасным последствиям. Только авторизованные поставщики услуг должны заменять аккумулятор (если аккумулятор не может быть заменен пользователем самостоятельно).
- Использование аккумулятора детьми должно происходить под присмотром взрослых.
- Избегайте падения устройства или аккумулятора. При возможном повреждении устройства или аккумулятора из-за падения на жесткую поверхность обратитесь в сервисный центр для тщательной проверки устройства.
- Использование ненадлежащего аккумулятора может привести к возгоранию, взрыву и возникновению других опасных факторов.

- Утилизируйте аккумулятор в соответствии с инструкцией производителя. По мере возможности элементы питания должны быть сданы на переработку. Не выбрасывайте элементы питания в бытовой мусор.
- Всегда отсоединяйте зарядное устройство от розетки после полной зарядки устройства, чтобы избежать излишнего потребления электроэнергии.
- В случае установки элемента питания недопустимого типа возможен взрыв.

Примечания к водонепроницаемым свойствам устройства

Данное устройство является пылевлагозащищенным и соответствует степени защиты стандарта IP67*.

* Степень защиты стандарта IP67 означает, что устройство сохраняет свои рабочие функции в случае погружения в емкость с чистой

водопроводной водой комнатной температуры на глубину 1 метр в течение 30 минут.

Избегайте попадания устройства в среду с повышенным содержанием пыли или с высокой влажностью. Не используйте устройство в следующих условиях.

Не погружайте устройство ни в какие жидкости и жидкие химикаты (мыло и т.д.), кроме воды.

Не погружайте устройство в соленую воду, например, в морскую.

Не погружайте устройство в горячие источники.

Не плавайте вместе с устройством.

Не используйте устройство под водой.

Не кладите устройство на песок (например, на пляже) или в грязь.

- Если устройство намокло, вода может остаться в зазорах корпуса. Встряхните устройство, чтобы вода стекла.
- Даже после этого внутренние детали устройства все еще могут оставаться влажными. В этом случае можно продолжать использовать устройство, при этом следует избегать контакта устройства с вещами, которые нельзя подвергать воздействию влаги. Проследите, чтобы ваша одежда, сумка или вещи в сумке не намокли.
- Если голосовое управление не работает должным образом из-за воды в микрофоне, высушите устройство.
- Не используйте устройство в местах, где на него может попасть вода под высоким давлением (например, под краном или в душе) и не погружайте его в воду на продолжительные промежутки

времени, т.к. устройство не предназначено для воздействия источников воды под высоким давлением.

- Данное устройство не является ударопрочным. Не роняйте устройство и не подвергайте его ударам. Это может привести к поломке или деформации корпуса, что может привести к попаданию воды внутрь.

Кардиостимуляторы и прочие медицинские устройства

Лица, использующие кардиостимуляторы, должны:

- ВСЕГДА удерживать устройство на расстоянии более 15,24 см от своего кардиостимулятора, если устройство ВКЛЮЧЕНО.
- Не носить устройство в нагрудном кармане.
- Чтобы снизить вероятность радиочастотных помех, носить устройство на руке, противоположной стороне тела, на которой расположен кардиостимулятор.

- Немедленно ОТКЛЮЧАТЬ устройство при появлении любых признаков помех.

Если вы используете любой другой медицинский прибор, проконсультируйтесь со своим лечащим врачом или с производителем прибора, чтобы выяснить, в достаточной ли степени он защищен от влияния внешних радиочастот.

Советы по использованию функций Bluetooth и Wi-Fi на часах

- При подключении часов к мобильным устройствам они должны находиться близко друг другу. В противном случае это может привести к сбоям в работе или появлению нехарактерных звуков в зависимости от условий эксплуатации.
- На открытом пространстве радиус действия Bluetooth-соединения составляет примерно 10 м. Этот радиус действия может варьироваться в зависимости от окружающей обстановки.
- Избегайте появления препятствий между часами и подключенными устройствами. Уровень исходящего/входящего сигнала может снизиться при наличии таких препятствий, как человеческое тело, стены, углы и др. Используйте в местах, где отсутствуют такие препятствия.
- При использовании соединения Wi-Fi часы могут получать

уведомления с телефона или планшета, даже если соединение Bluetooth недоступно.

- Часы будут выполнять поиск и подключение к ближайшей сети Wi-Fi в соответствии со списком Wi-Fi, зарегистрированным в телефоне.

Советы по использованию экрана дисплея

- Не отображайте на экране неподвижные изображения в течение длительного времени. Это может привести к появлению остаточного изображения или отпечаткам на экране.
- Не рекомендуется использовать приложения, которые отображают один и тот же экран более 10 минут, поскольку на потенциальное повреждение экрана гарантия не распространяется.

ВНИМАНИЕ!

Примечание к замене аккумулятора

- Литий-ионный аккумулятор является опасным компонентом, который может привести к травме.
- Замена аккумулятора неквалифицированным специалистом может привести к повреждению устройства.
- Не производите замену аккумулятора самостоятельно. Аккумулятор может получить повреждения, в результате чего возможны перегрев и травмы. Замена аккумулятора производится авторизованным поставщиком услуг. Переработка или утилизация аккумулятора осуществляется отдельно от твердых бытовых отходов.

- В случае если данный продукт имеет встроенный аккумулятор, который конечные пользователи не могут извлечь самостоятельно, компания LG рекомендует обратиться к квалифицированным сервисным представителям для его замены или утилизации по окончании срока служба данного продукта. Во избежание повреждения продукта и в целях обеспечения собственной безопасности пользователям следует избегать попыток самостоятельно извлечь аккумулятор и рекомендуется связаться со Службой поддержки LG или другими независимыми поставщиками услуг для получения совета.

- Извлечение аккумулятора включает в себя демонтаж корпуса продукта, отключение электрических кабелей/контактов и осторожное извлечение элемента аккумулятора с использованием специализированных инструментов. Для получения инструкций по безопасному извлечению аккумулятора для квалифицированных поставщиков услуг, пожалуйста, посетите http://www.lge.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling.

Воздействие радиочастотного излучения

Информация о воздействии радиочастотного излучения и удельном коэффициенте поглощения (SAR).

Данное устройство соответствует действующим требованиям безопасности по воздействию радиоволн. Данные требования включают в себя пределы безопасности, разработанные для обеспечения безопасности всех лиц независимо от возраста и состояния здоровья.

- В рекомендациях по ограничению воздействия радиоволн используется единица измерения, известная как удельный коэффициент поглощения (Specific Absorption Rate) или SAR. Испытания на SAR проводятся на основе стандартизованного способа, заключающегося в работе продукта на максимальной сертифицированной мощности во всех используемых частотных диапазонах.

- Несмотря на то, что возможны разные уровни SAR для различных моделей продуктов LG, все они соответствуют применимым рекомендациям по ограничению воздействия радиоволн.
- Предельно допустимое значение SAR, рекомендованное Международной комиссией по защите от неионизирующих излучений, составляет в среднем 2 Вт/кг для 10 г тканей при использовании вблизи лица или в среднем 4 ВТ/кг для 10 г тканей при ношении на руке.
- Максимальные значения SAR для данной модели устройства: 0,016 Вт/кг для 10 г тканей при использовании вблизи лица и 0,385 Вт/кг для 10 г тканей при ношении на руке (запястье).

- Это устройство было протестировано для стандартного использования — ношения устройства на руке (запястье). При тестировании расстояние между конечностью (запястьем) и нижней крышкой корпуса часов составляло 0 см. Более того, для тестирования воздействия излучения на ткани лица устройство помещалось на расстоянии 1 см от ротовой полости (лица) пользователя. Для обеспечения соответствия требованиям SAR для оконечных радио-и телекоммуникационных устройств убедитесь, что минимальное расстояние до лица при использовании устройства — 1 см.

ЗАЯВЛЕНИЕ О СООТВЕТСТВИИ

Настоящим **LG Electronics** заверяет, что устройство модели **LG-W150** соответствует базовым требованиям и другим положениям Директивы **1999/5/EC**. Копию Заявления о соответствии можно найти на сайте **http://www.lg.com/global/declaration**

Контактная информация офиса, отвечающего за соответсвие данного изделия стандартам и нормам :

LG Electronics Inc. EU Representative, Krijgsman 1,
1186 DM Amstelveen, The Netherlands

Уведомление о программном обеспечении с открытым исходным кодом

Для получения исходного кода по условиям лицензий GPL, LGPL, MPL и других лицензий с открытым исходным кодом, который содержится в данном продукте, посетите веб-сайт: http://opensource.lge.com.

Кроме исходного кода для загрузки доступны все соответствующие условия лицензии, отказ от гарантий и уведомления об авторских правах.

LG Electronics также предоставляет исходный код на компакт-диске за плату, которая покрывает стоимость выполнения этой рассылки (в частности, стоимость медианосителя, пересылки и обработки), посредством запросов в LG Electronics по адресу: opensource@lge.com. Данное предложение действительно в течение трех (3) лет с даты приобретения изделия.

Юридическая информация

1. Нажмите **кнопку питания** и удерживайте ее до появления списка приложений.
2. Коснитесь **Настройки** > **Об устройстве** > **Юридическая информация** для получения юридической информации.

КАК ОБНОВИТЬ УСТРОЙСТВО

Получите доступ к выпускам последних обновлений, новым функциями и улучшениям программного обеспечения.

1. Нажмите **кнопку питания** и удерживайте ее до появления списка приложений.
2. Коснитесь **Настройки** > **Об устройстве** > **Обновление системы** на своем устройстве.

Информация об импортере

1) Импортер в Россию: Общество с ограниченной ответственностью «ЛГ Электроникс РУС», 143160, Московская область, Рузский р-н, С.П. Дороховское, 86км. Минского шоссе, д.9

2) Импортер в Казахстан : LG Electronics in Almaty, Kazakhstan

Информация о производителе

«ЛГ Электроникс Инк.»

Корея, 150-721, , Сеул, Йеонгде-унгпо-гу, Йеоуи-до-донг 20, ЛГТвин Тауэр

Утилизация старого оборудования

1. Электрические и электронные устройства следует утилизировать отдельно от бытового мусора в специальных учреждениях, установленных правительственными или местными органами власти.
2. Правильная утилизация старого оборудования поможет предотвратить потенциально вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.
3. Для получения более подробных сведений об утилизации оборудования обратитесь в администрацию города, городской департамент утилизации отходов или в магазин, где был приобретен продукт.

Утилизация отработанных батарей/аккумуляторов

1. Этот символ может использоваться вместе с химическими символами, обозначающими ртуть (Hg), кадмий (Cd) или свинец (Pb), если батарея содержит более 0,0005 % ртути, 0,002 % кадмия или 0,004 % свинца.
2. Все батареи/аккумуляторы должны утилизироваться отдельно от бытового мусора через специализированные пункты сбора, установленные правительственными или местными органами власти.
3. Правильная утилизация отработанных батарей и аккумуляторов помогает предотвратить потенциально вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.
4. Для получения более подробных сведений об утилизации отработанных батарей/аккумуляторов обратитесь в муниципалитет, городской департамент утилизации отходов или в магазин, где были приобретены элементы питания.